



This PDF you are browsing now is a digitized copy of rare books and manuscripts from the Jnanayogi Dr. Shrikant Jichkar Knowledge Resource Center Library located in Kavikulaguru Kalidas Sanskrit University Ramtek, Maharashtra.

KKSU University (1997- Present) in Ramtek, Maharashtra is an institution dedicated to the advanced learning of Sanskrit. The University Collection is offered freely to the Community of Scholars with the intent to promote Sanskrit Learning.

Website
<https://kksu.co.in/>

Digitization was executed by NMM

<https://www.namami.gov.in/>

Sincerely,

Prof. Shrinivasa Varkhed
Hon'ble Vice-Chancellor

Dr. Deepak Kapade
Librarian

Digital Uploaded by eGangotri Digital Preservation Trust, New Delhi
<https://egangotri.wordpress.com/>

कविकुलगुरु कालिदास संस्कृत विश्वविद्यालय, रामटेक
हस्तलिखित संग्रह

दाखल क्र. M 291 विषय काव्य
नाव. शुक्लेश्वर चर्या मुद्रित.
लेखक/लिपीकार कालिदास
पृष्ठ 18 काल शक 1782 पूर्ण/अपूर्ण

अथरघुवंशमहाकाव्येचतुर्थःसर्गःप्रारभ्यते

रघु.टी.
१

श्रीगणेशायनमः शारदाशारदांभोजवदनावदनांबुजे सर्वदासर्वदास्माकंसन्निधिंसन्निधिंक्रियात् १ सइति सरघुः गुरुणापि
त्रादत्तंराज्यं राज्ञः कर्म प्रजापालनात्मकं पुरोहितादित्याद्यक् प्रतिपद्य प्राप्य दिनांते सायंकाले सवित्रासूर्येण निहितं तेजः प्रतिपद्य हुता
शनो ग्निरिव अधिकं बभौ सौर तेजसः सायमग्नि संक्रमे आदित्यो वा अस्तं यन्नग्निमनु प्रविशति अग्निं वा आदित्यः सायं प्रविशती

स-
४

सराज्यं गुरुणा दत्तं प्रतिपद्या अधिकं बभौ दिनांते निहितं तेजः सवित्रे बहुताशनः १
दिलीपानंतरं राज्येन निशम्य प्रतिष्ठितम् पूर्वप्रधूमितो राज्ञां हृदये ग्निरिवोत्थितः २

त्यादिश्रुतिः प्रमाणम् १ दिलीपेति दिलीपानंतरं राज्ये प्रतिष्ठितमवस्थितं तं रघुं निशम्याकर्ण्य पूर्वदिलीपकाले राज्ञां हृदये प्रकर्षे
ण धूमोऽस्य संजातः प्रधूमितः अग्निः संतापाग्निः उत्थित इव प्रज्वलित इव पूर्वादव्यधिकः संतापो भूदित्यर्थः राजकर्तृकस्यापि निशा
मनस्याग्नावुपचारान्नसमानकर्तृकत्वविरोधः २

१

पुरुहूतेति पुरुहूतध्वजः इंद्रध्वजः सकिलवृष्ट्यर्थं राजभिः पूज्यत इत्युक्तम् भविष्योत्तरपुराणे एवं यः कुरुते यात्रामिंद्रकेतोर्युधिष्ठि-
र पर्जन्यः कामवर्षी स्यात्तस्य राज्येन संशय इति पुरुहूतध्वजस्येव तस्य रघोः नवाभ्युत्थानं अभ्युन्नतिमभ्युदयं च पश्यंति तच्छी-
लाः नवाभ्युत्थानदर्शिन्यः ऊर्ध्वं प्रस्थिता उल्लसिताश्च नयनपंकयोयासांताः सप्रजाः ससंतानाः प्रजाः प्रजास्यात्संततो जन इत्युभ

पुरुहूतध्वजस्येव तस्योन्नयनपंडुः यः नवाभ्युत्थानदर्शिन्यो ननंदुः सप्रजाः प्रजाः ३
सममेव समाक्रांतद्वयं द्विरदगामिना तेन सिंहासनं पित्र्यमखिलचारिमंडलम् ४

यत्राप्यमरसिंहः ननंदुः ३ सममिति द्विरद इव द्विरदैश्वरागच्छतीति द्विरदगामिना कर्तार्युपमाने सव्यजाताविति वाणिनिः ते-
नरघुणा सममेव युगपदेव द्वयं समाक्रांतमधिष्ठितं किंतु द्वयं पितुरागतं पित्र्यं पितुर्यच्चैतियत्प्रत्ययः सिंहासनं अखिलम-
रीणां मंडलं राष्ट्रं च ४

रघु. टी.

२

अथसिंहासनारोपणानंतरं तस्यलक्ष्मीसन्निधानमाह छायेति अत्ररघोस्तेजोविशेषेणस्वयंसन्निहितयालक्ष्म्याछत्रधारणंकृतमित्युल्लेखते पद्मालक्ष्मीः लक्ष्मीः पद्मालयापद्वेत्यमरः सास्वयमदृश्याकिल किलेति संभावनायाम् सती छायामंडललक्ष्येण कांतिपुं-
जानुमेयेन नतुस्वरूपतोदृश्येन छायामंडलमित्यनेनातपज्ञानंदृश्यते छायामंडलप्रियाकांतिः प्रतिबिंबमनातपइत्यभयत्रायमरः
तेनपद्मातपत्रेण पद्ममेवातपत्रंतेनकारणभूतेन साम्राज्यदीक्षितं साम्राज्ये साम्राज्यकर्मणिमंडलाधिपत्येदीक्षितं अभिषिक्तं-

छायामंडललक्ष्येणतमदृश्याकिलस्वयं पद्मापद्मातपत्रेणभोजेसाम्राज्यदीक्षितम् ५
परिकल्पितसान्निध्याकालेकालेचबंदिषु स्तुत्यंस्तुतिभिरर्थाभिरुपतस्थेसरस्वती ६

भोजे अन्यथाकथमेतादृशीकांतिसंपन्निरितिभावः ५ संप्रतिसरस्वतीसान्निध्यमाह परिकल्पितेति सरस्वतीकालेसर्वेष्वपि योग्यकालेषु
नित्यवीप्सयोरिति वीप्सायां द्विर्वचनं बंदिषु परिकल्पितसान्निध्याकृतसन्निधानासती स्तुत्यंस्तोत्रार्हंरघुं अर्थाभिरर्थादनपेताभिः धर्मपत्यर्थ
न्यायादित्यत्रत्ययः स्तुतिभिःस्तोत्रैरुपतस्थे देवताबुद्ध्यापूजितवतीत्यर्थः देवतात्वंच नाविष्णुः एथिवीपतिरितिवा लोकपालात्मकत्वादेत्य-

स.

४

२

नुसंधेयम् एवं च सति उपादेव पूजासंगतिकरणमित्रीकरणपथि चित्तिवाच्यमित्यनेनात्मनेपदं सिद्ध्यति ६ मन्त्रिति वसुंधरामनुप्रभृतिभिर्मन्त्रादिभिर्मन्त्रैः पूज्यैः राजभिर्भुक्तायद्यपि भुक्तेवेत्यर्थः यद्यपीत्यवधारणे अव्यर्थेयदिवार्थे स्यादितिकेशवः तथापि तस्मिन् राज्ञि अन्यः पूर्वोयस्याः सा अन्यपूर्वा अन्यपूर्वानभवतीत्यनन्यपूर्वा अनन्योपभुक्तेवासीत् तत्प्रथमपतिकेवानुरक्तवतीत्यर्थः ७ अत्र कारणमाह स इति हि यस्मात् कारणात् सरद्युः युक्तदंडतया यथापराधदंडतया सर्वस्य लोकस्य मन आददेजहार कथमिव अतिशीतोष्णोऽपानभवतीति नातिशी

मनुप्रभृतिभिर्मन्त्रैर्भुक्तायद्यपि राजभिः तथाप्यनन्यपूर्वेव तस्मिन् नासीद् वसुंधरा ७ सहिसर्वस्य लोकस्य युक्तदंडतया मनः आददेनातिशीतोष्णोऽपानभवतीति वदक्षिणः ८ मंदोत्कंठाः कृतास्तेन गुणाधिकतया गुरौ फलेन सहकारस्य पुष्पोद्गम इव प्रजाः ९ तोष्णः न अर्थस्य न शब्दस्य सुप्रसूतेति समासः दक्षिणो दक्षिणादिर्भवोन भस्मान्वायुरिव मलयानिल इवे

त्यर्थः युक्तदंडतयेत्यत्र कामंदकः उद्देजयति तीक्ष्णेन सृदुना परिभूयते दंडेन नृपतिस्तस्माद्युक्तदंडः प्रशस्यत इति ८ मंदेति तेन रघुणा प्रजाः गुरौ दिलीपविषये सहकारः अतिसौख्यं भूतः आश्वत्थूतोरसालोसौ सहकारोति सौख्यं इत्यमरः तस्य फलेन पुष्पोद्गमे पुष्पोदय इव ततोऽपि गुणाधिकतया हेतुना मंदोत्कंठाः अत्योत्कंठाः कृताः गुणोत्तरं च उत्तरो विषयः पूर्वविस्मारयतीति भावः ९ १० ११

रघु.टी.
३

नयेति नयविद्भिर्नीतिशास्त्रज्ञैः नवेतस्मिन् राज्ञि विषये तमधिकृत्येत्यर्थः सत् धर्मयुद्धादिकं असत्कृत्युद्धादिकं चोपदर्शितं तस्मिन् राज्ञि
पूर्वएव पक्षः अभवत् संक्रांत इत्यर्थः उत्तरः पक्षो नाभवत् तत्र सदसतोर्मध्ये सदेवाभिमतं नासत् तज्ज्ञानं तु हानार्थमेवेत्यर्थः पक्षः सा
धनयोग्यार्थः पक्षः पार्श्वगुरुत्वाध्यसाहायबलभित्तिस्थितिकेशवः १० पंचानामिति दृष्टिव्यादीनां पंचानां भूतानामपि गुणाः गंधादयः

नयविद्भिर्नवेराज्ञि सदसच्चोपदर्शितम् पूर्वएवाभवत् पक्षस्तस्मिन् नाभवदुत्तरः १० पंचानामपि भूतानामुक्तं
षेपुषुषु गुणाः नवेतस्मिन् महीपाले सर्वे नवमिवाभवत् ११ यथा प्रल्हादनाच्चंद्रः प्रतापात्तपनो यथा तथै
व सो भूदन्वर्थो राजा प्रकृतिरंजनात् १२ उत्कर्षमतिशयं पुषुषुः अत्रोत्प्रेक्षते तस्मिन् रघो नाम नवे महीपाले सति सर्वे व-
स्तुजातं नवमिवाभवत् तदेव भूतजातमिदानीमपूर्वगुणयोगादपूर्वमिवाभवदिति भावः ११ यथेति यथा चंद्रयत्याल्हादयतीति चंद्रः
इंदुः चदिधाते रौणेणादि कोरप्रत्ययः प्रल्हादनादाल्हादकरणादन्वर्थोऽनुगतार्थनामकोऽभूत् यथा च तपतीति तपनः सूर्यः नद्यादित्वाद्भ्यु-
त्पत्ययः प्रतापात्तापजननादित्यर्थः तथैव राजा प्रकृतिरंजनादित्यर्थः सार्थकराजशब्दो भूत् यद्यपि राजशब्दो राजतेर्दीप्त्यर्थकनिन्प्रत्ययो
तो ननुरंजोः तथापि धातूनामनेकार्थत्वाद् रंजनाद्राजेत्युक्तं कविना १२

स.
४

३

६५

काममिति विशालेतस्यरघोर्लोचने कामंकर्णान्तयोः विश्रान्ते कर्णप्रांतगते आस्तांचक्षुषोभावश्चक्षुष्यतातु चक्षुषःफलंलित्यर्थः सू-
क्ष्माकार्यार्थान् कर्तव्यार्थान् दर्शयतीति प्रकाशयतीति तत् सूक्ष्मकार्यार्थदर्शिना शास्त्रेणैवासीत् शास्त्रंदृष्टिर्विवेकिनामिति भावः १३
लब्धेति अथलब्धस्यराज्यस्यरक्षापौरजनस्यदेशनगरग्रामेषुगुमिः तथायोधानामपिसंग्रहोपि तुलयोर्मानव्यवस्थापनम् साम्यं

कामंकर्णान्तविश्रान्तेविशालेतस्यलोचने चक्षुष्यतातुशास्त्रेणसूक्ष्मकार्यार्थदर्शिना १३ लब्धप्रशमनस्व-
स्थमथैनं समुपस्थिता पार्थिवश्रीर्द्वितीयेवशरत्पंकजलक्षणा १४ निर्वृष्टलघुभिर्मैधैर्मुक्तवर्त्मसुदुःस-
हः प्रतापस्तस्यभानोश्चयुगपद्व्यानशोदिशः १५

लिंगिषुदानवृत्तिकरणेत्यागः सतामर्चनंकार्याण्येवमहीभुजाप्रशमना
येनानिराज्येनवेइति प्रशमनेनपरिपंथिनामनुरंजनप्रतीकाराभ्यांस्थिरीकरणेनस्वस्थंसमाहितचित्तमेनंरघुपंकजलक्षणापद्मविन्हाश्रि-
योपिविशेषणमेतत् शरत्द्वितीयापार्थिवश्रीः राजलक्ष्मीरिवसमुपस्थिताप्राप्ता १४ निर्वृष्टेति निःशेषं दृष्टाः निर्वृष्टाः कर्तरिक्तः अतए-
वलघवः तैर्मैधैः मुक्तवर्त्मत्यक्तमार्गः अतएवसुदुःसहः तस्यरघोः भानोश्चप्रतापः पौरुषमातपश्च प्रतापौपौरुषातपावितियादवः युगप-
त् दिशोव्यानशोव्याप १५

रघु.टी.
४

वार्षिकमिति इन्द्रः वर्षासम्भवं वार्षिकं वर्षानिमित्तमित्यर्थः वर्षाभ्युद्यगिति ठक् प्रत्ययः धनुः संजहार रघुः जैत्रं जयशीलं जेतृशब्दान्तर्नन्ता
लज्जादिभ्यश्चेति सार्थे अण् प्रत्ययः धनुर्दधौ हियस्मात्ताविन्द्ररघुप्रजानामर्थस्य प्रयोजनस्य दृष्टि विजयलक्षणस्य साधनविषये पर्यायेणोद्य
ने कार्मुकेयाभ्यां तौ पर्यायोद्यत कार्मुको पाठांतरे पर्यायेणोद्यमो विश्रमश्च ययोस्तौ पर्यायोद्यम विश्रमो द्वयोः पर्यायकरणादक्लेश इति भा

वार्षिकं संजहारेन्द्रो धनुर्जैत्रं रघुर्दधौ प्रजार्थसाधने तौ हि पर्यायोद्यत कार्मुको १६ पुंडरीकातपत्रस्तं विलसत्
काशचामरः ऋतुर्विडंबयाभासनपुनः प्रापतच्छ्रियम् १७ प्रसादस्सुरवे तस्मिंश्चंद्रे च विशदप्रभे तदा चक्ष
पातां प्रीतिरासीत् समरसाद्वयोः १८ वः १६ पुंडरीकेति पुंडरीकं सितां भोजमेवानपत्रं यस्य सः तथोक्तः विकसंति काशानिकाशा

रव्यतृणकुसमान्येव चामराण्यस्य सतथोक्तः ऋतुः शरदृतुः पुंडरीकनिभातपत्रं काशानिभचामरं तं रघुं विडंबयाभास अनुचकार तस्य-
रघोः श्रियं पुनः शोभांतु न प्राप शोभा संपत्तिपद्माकलक्ष्मीः श्रीरिव दृश्यते इति शाश्वतः १७ प्रसादेति प्रसादेन स्सुरवे तस्मिन् रघो विश-
दप्रभे निर्मलकांतौ चंद्रे च तयोर्विषये तदा चक्षपातां प्रीतिरनुरागः समरसा समस्वादतुल्ये भोगेति यावत् रसो गंधेरसः स्वाद इति विश्वः आ

सीत् १८

स-
४

४

हंसेति हंसानांश्रेणिषुपंक्तिषु तारास्तनक्षत्रेषु कुसुदानियेषुसंतिकुसुदंति कुसुदप्रायेचित्यर्थः कुसुदालुकुसुदप्रायइत्यमरः कुसुदनडवेतसेभ्यो-
 ज्ञतुप्तेषुवारिषुच तदीयानांरघुसंबंधीनांयशसां विभूतयः संपदः पर्यस्ताइवप्रसारिताः किमित्यत्प्रेक्षा अन्यथाकथमेषामेषधवलमे-
 तिभावः १९ इक्षिनि इक्षूणांछायाइक्षुछायं छायाबाहुल्यइतिनपुंसकत्वम् तत्रनिषण्णाइक्षुछायनिषादिभ्यः स्त्रीलिंगपाठेइक्षोः छायेति
 विग्रहः अन्यथाबहुत्वेनपुंसकत्वप्रसंगात् शालीनगोपायंतिरक्षंतीतिशालिगोप्यः सस्यपालिकाः स्त्रियः कर्मण्यण् णिदाणञित्यादिनाडीपु गो

हंसश्रेणीषुतारासुकुसुदत्सचवारिषु विभूतयस्तदीयानांपर्यस्तायशसामिव १९ इक्षुछायनिषादिन्य

स्तस्यगोपुगुणादय आकुमारकथोद्घातशालिगोप्योजगुर्यशः २० सुःरक्षकस्यतस्यरघोःगुणेभ्यःउदयोयस्यत

गुणोदयंगुणो त्यन्नं आकुमारंकुमारादारभ्यकथोद्घातः कथारंभोयस्यतत् कुमारैरपिस्तूयमानमित्यर्थः यशोजगुःगायंतिस्म अथवाकु-
 मारस्यसतो रघोर्याः इंद्रविजयादयः ततआरभ्यआकुमारकथं तत्राप्यभि विधावव्ययीभावः आकुमारकथंउद्घातोयस्मिन्कर्मणिगान-
 क्रियाविशेषणमेतत्स्यादभ्यादानमुद्घातआरंभइत्यमरः आकुमारकथोद्घातमिति पाठेकुमारस्यसतस्तस्यकथाभिश्चरित्रैरुद्घातंयद्यशः तद्यश-

आरभ्ययशोजगुरिति व्याख्येयम् २१ छ

रघु. टी.

५

प्रससादेतिमहोजसः कुंभयोनेरगस्त्यस्य अगस्त्यः कुंभसंभवइत्यमरः उदयादंभः प्रससादप्रसन्नं बभूव महोजसोरघोरुदयात्परिभवा
शांकिद्विषतां मनश्चुक्षभेकालुष्यंप्राप अगस्त्योदयेजलानिप्रसीदंतीत्यागमः २१ मदेति मदोदग्राः मदोद्धताः ककुदेवामस्तीति ककुब्धंतः
महाककुदइत्यर्थः यवादित्वान्मकारस्यवत्त्वाभावः सरितांकूलानि उद्गुजंतीति कूलमुद्गुजाः यदिकूलेरुजिवहोरिति रवश्चप्रत्ययः अरु
र्द्विषेत्यादिनामुमागमः महोक्षाः महान्तः उक्षाणः महोक्षाः अचतुरेत्यादिनानिपातनादकारांतः लीलारखेलं विलाससकभगंतस्य रघोरुत्साहव

प्रससादोदयादंभः कुंभयोनेर्महोजसः रघोः परिभवा शांकिचुक्षभेद्विषतां मनः २१ मदोदग्राः ककुब्धंतः सरि
तांकूलमुद्गुजाः लीलारखेलमनुप्रापुर्महोक्षास्तस्य विक्रमं २२ प्रसवैः सप्तपर्णानां मदगंधिभिराहताः असूयये

वतन्नागाः सप्तधैवप्रसस्तुवुः २३ तोवपुष्पतः परभंजकस्य विक्रमं शौर्यमनुप्रापुः अनुचक्रुः २२ प्रसवैरिति मदस्येव गंधोयेषां

तेर्मदगंधिभिः उपमानाच्चेति समासोत्तरात् इकारः सप्तपर्णानां वृक्षविशेषाणां सप्तपर्णो विशालत्वक्षारदोविषमच्छदइत्यमरः प्रसवैः पुष्पैः आ
हतास्तस्य रघोर्नागागजाः गजेपि नागमातंगावित्यमरः असूययेव आहतिनिमित्तयास्य धैयेव सप्तधैवप्रसस्तुवुः मदंवृष्टुः प्रतिगजगंधाभि

मानादिति भावः करात्कदाभ्यां मेदाच्चेनेत्राभ्यांचमदस्त्रतिरिति पालकाव्ये करान्नासारंध्राभ्यामित्यर्थः २३

स-

४

५

सरितइति सरितोगाथाः सप्रनराः कुर्वतीपथोमार्गोश्च आश्यानकर्ममान् शकृपंकान् कुर्वती संयोगादेरातोधातोयण्वत् इति श्यते निर्धान-
त्वं शरत् शरदृतुः तंरघुं शक्तेरुत्साहशक्तेः प्रथमं प्राक् यात्रायै दंडयात्रायै प्रेरयामास चोदयामास प्रभुमंत्रशक्तिसंपन्नस्य तस्य-
शरत् स्वयमुत्साहमुत्पादयामासेत्यर्थः २४ तस्मादिति वाजिनामश्वानां नीराजनारव्येशांतिकर्मणि सम्यक् विधिवत् हुतो होम-

सरितः कुर्वती गाथाः पथश्चाश्यानकर्ममान् यात्रायै प्रेरयामास तं शक्तेः प्रथमं शरत् २४
तस्मै सम्यक् हुतो वह्निर्वाजिनीराजनाविधौ प्रदक्षिणार्चिर्व्याजेन हस्तेनैव जयंददौ २५

समिद्धो वह्निः प्रगता दक्षिणा प्रदक्षिणं तिष्ठतु प्रभृतित्वादव्ययीभावः प्रदक्षिणं या अर्चिः ज्वाला तस्या व्याजेन हस्तेनैव तस्मै जयं
ददौ उक्तं महायात्रायाम् वृद्धः प्रदक्षिणगतो हुतभुङ् नृपस्य धात्रीसमुद्रवसनां वशगां करोति वाजिग्रहणं गजादीनामस्युपल-
क्षणं तेषामपि नीराजनाविधानात् २५

सइति गुप्तोमूलंस्वनिवासस्थानं पर्यंतः प्रांतदुर्गंचयेन गुप्तमूलपर्यंतः शतद्वयार्णः उद्धृतपृष्ठशत्रुः सेनयारक्षितपृष्ठदेशोवाअ
यान्वितः शतभेदेवान्वितः अयंशतभावहोविधिरित्यमरः सरघुः षड्विधंमौलभृत्यादिरूपं बलं सैन्यं मौलं भृत्यं सत्तच्छ्रेणिद्विषदादविकं
बलमिति कामंदकः आदायदिशांजिगीषयाजेतुमिच्छयाप्रतस्थे २६ अवाकिरन्निति वयोदृष्टाः पौरयोषितः तंरघुं प्रयातं लाजैरा

सगुप्तमूलपर्यंतः शतद्वयार्णिरयान्वितः षड्विधं बलमादायप्रतस्थेदिग्जिगीषया २६ अवाकिरन्वयोदृष्टास्तं
लाजैः पौरयोषितः पृषतेर्मंदरोद्धूतैः क्षीरोर्मयश्चाच्युतम् २७ सययौ प्रथमं प्राचीं तुल्यः प्राचीनबर्हिषा
अहिताननिलोद्धूतैस्तर्जयन्निर्वकैतुभिः २८ २८ चारलाजैर्मंदरोद्धूतैः पृषतैर्विदुभिः क्षीरोर्मयः क्षीरसमुद्रोर्मयः

अच्युतं विष्णुमिव अवाकिरन्पर्यक्षिपन् २७ सइति प्राचीनबर्हिर्नामकश्चिन्महाराजइतिकेचित् इन्द्रः पर्जन्योमघवाहृषाहरिहरयः
प्राचीनबर्हिषस्तथेतींद्रपर्यायेषु हलायुधाभिधानात् तेन तुल्यः सरघुः अनिलेनानुकूलवातेनोद्धूतैः केतुभिर्ध्वजैः अहितान्नरिपूत-
र्जयन्निवभर्त्सयन्निवतर्जिभर्त्स्योरनुदात्तेष्वेपि चक्षिडो दिक्करणेनानुदात्तेष्वनिमित्तस्यात्मनेपदस्यानित्यत्वज्ञापनात्परस्मैपदमिति-
वामनः प्रथमं प्राचीं दिशं ययौ २८

स-
६

रजोभिरिति किं कुर्वन् स्यंदनोद्धूतैरजोभिः घनसन्निभैः वर्णतः क्रियातः परिमाणतश्च मेघतुल्यैर्गजैः यथाक्रमं व्योम आकाशं भुव-
स्तलमिव भूतलं च व्योमेव कुर्वन् यथाविति पूर्वणसंबन्धः २९ प्रतापइति अग्रे प्रतापस्तेजोविशेषः सप्रभावः प्रतापश्च यत्तेजः
कोशदंडजमित्यमरः ततः शब्दः सेनाकलकलः तदनंतरं परागो धूलिः परागः पुष्परजसि धूलिस्तानीययोरपीति विश्वः प-

रजोभिः स्यंदनोद्धूतैर्गजैश्च घनसन्निभैः भुवस्तलमिव व्योम कुर्वन् व्योमेव भूतलम् २९ प्रतापोऽग्रे ततः श-
ब्दः परागस्तदनंतरम् यथोपश्चाद्रथानीकं चतुस्कंधेव साचमूः ३० मरुष्टश्चान्युदंभांसि नाव्याः सप्रतरा-
नदीः विपिनानि प्रकाशानि शक्तिमत्त्वाच्चकारसः ३१ श्चाद्रथादिरथाश्वादिकं चतुरंगं बलं इतीत्यं चतुःस्कंधेव चतुर्व्यू-
हेव स्कंधः प्रकांडे कार्ये सेविज्ञानादिषु पंचसु नृपे समूहे चेति हेमः रथानीकमिति पाठे इति शब्दाध्याहारेण योज्यम् ३० मरिचिंति सरधुः
शक्तिमत्त्वात् मरुष्टश्चानि निर्जलस्थानानि समानो मरुधन्वानावित्यमरः उदंभांस्युद्धूतजलानि चकार नाव्याः नौभि स्तार्या नदीः नाव्यं
त्रिलिंगं नौतार्ये इत्यमरः नौवयो धर्मविषमूलेत्यादिनायत्प्रत्ययः सप्रतराः सरवेन तार्याश्चकार विपिनान्यरण्यानि अटव्यरण्यं विपि-
नमित्यमरः प्रकाशानि निर्वृक्षाणि चकार तस्यागम्यं किमपि नास्तीति भावः ३१

रघु.टी.

७

महतीं सेनां पूर्वसागरगामिनीं कर्षन् सरधुः हरस्य जटाभ्यो भ्रष्टांगं गां कर्षन् सापि पूर्वसागरगामिनीं भगीरथ इव बभौ भगी
रथो नाम कश्चित् कपिलदग्धानां सगराणां नृणां तस्यावनाय हरकिरीटाङ्गां प्रवर्तयित्वा राजा यत्संबन्धाङ्गां च भागीरथीति गीय
ते ३२ त्याजितैरिति फललाभं वक्ष्ये प्रसवंच त्याजितैः त्यजेण्येतां द्विकर्मकादप्रधाने कर्मणि क्तः स्वपदात् च्यावितैः अन्य-

सं.

४

स सेनां महतीं कर्षन् पूर्वसागरगामिनीम् बभौ हरजटाभ्रष्टांगं गामिव भगीरथः ३२ त्याजितैः फलसु तवांते
भग्नैश्च बहुधा नृपैः तस्यासीदुल्बणो मार्गः पादपैरिव दन्तिनः ३३ पौरस्त्यानेव माक्रामं स्तां स्तान् जनपदा
च जयी प्रापनालीवनश्याममुपकंठं महोदधेः ३४ .ओत्यादितैः बहुधा भग्नैः रणे जितैः अन्यत्र छित्तैः नृपैः पादपैः

दन्तिनो गजस्येव तस्य रघोर्मार्गः उल्बणः प्रकाशः आसीत् प्रकाशं प्रकटं स्पष्टमुल्बणं विशदं स्फुटमिति यादवः ३३ पौरस्त्यानि ज
यी जयनशीलः जिह्वाक्षिविभीषणमित्यादिना इति प्रत्ययः सरधुरेवं पुरोभवान् पौरस्त्यान् आच्यन् दक्षिणापश्चात् पुरसस्त्यगितित्य
कप्रत्ययः तां स्तान् सर्वानित्यर्थः वीप्सायां द्विरुक्तिः जनपदान् देशान् आक्रामं स्तान् लीवनैः श्यामं महोदधेरुपकंठं अतिकं प्राप ३४

७

अनम्राणामिति अनम्राणां कर्मणिष्वी समुद्धर्तुं रुन्मू लयितुः तस्मात्तयोः सकाशात् भीत्रार्थानां भयहेतुरिति अपादानत्वात्संचमी सिंधुरया
दिवनदीवेगादिवरुहैः सहै देशीयैः सहै दयः शब्दाजनपदवचनाः क्षत्रियमाचक्षते वैतसीवेतसः संबंधिनीवृत्तिप्रणतिमित्यर्थः
आश्रित्य आत्मा संरक्षितः अत्र कौटिल्यः बलीयसाभियुक्तो दुर्बलः सर्वत्रानुप्रणतो वैतसंधर्ममातिष्ठेदिति ३५ वंगानिति नेतानाय-
कः सरधुः नौभिः साधनै रुद्धतान् सन्नधान् वंगान् राज्ञः तरसा बलेन तरसी बलरंहसीतियादवः उत्तवायोन्मूल्य गंगायाः स्त्रोतसां प्रवाहः

अनम्राणां समुद्धर्तुं स्तस्मात्सिंधुरयादिव आत्मा संरक्षितः सहै वृत्तिमाश्रित्य वैतसीं ३५ वंगानुत्तवाय तरसा
नेतानो साधनोद्धतान् निचखानजयस्तं भानांगास्त्रोतां तरेषु सः ३६ आपादपदप्रणताः कलमाइव ते रघुं
फलैः संवर्धयामासुरुत्थात प्रतिरोपिताः ३७ णां अंतरेषु जयस्तं भान् निचखानस्थापितवानित्यर्थः ३६ आपादेति आपादपदं अं
धिपदपर्यंतं प्रणताः अतएवोत्तवाताः पूर्वोद्धता अपि प्रतिरोपिताः पश्चात्स्थापिताः ते वंगाः कलमाइव शालिविशेषा इव शालयः कल
माद्याश्च षष्टिकाद्याश्च पुंस्यमीत्यमरः तेऽप्यापादपदं मूलपदपर्यंतं पादोबुधेतुरीयांशो शैलप्रत्यंतपर्वते इति विश्वः उत्तवात प्रतिरोपिता-
श्च तरेषु फलैर्धनैः अन्यत्र सस्यैः संवर्धयामासुः फलं फले धने बीजे निष्पन्नौ भोगलाभयोः सस्य इति केशवः ३७

सु.टी.

सइति सरधुः बद्धाद्विरदाएवसेतवोयेस्तेः सैन्यैः कपिशानामनदीं करभाभितिकेचित्पठंतितीर्त्वा उत्कलेराजभिरादर्शितपथः दर्शितमा-
र्गः सन् कलिङ्गाभिमुखोययौ ३८ सइति सरधुः महेंद्रस्यकुलपर्वतविशेषस्य महेंद्रोमलयः सत्यः शक्तिमानृक्षपर्वतः विन्ध्यश्चपा-
रियात्रश्चसंभेतेकुलपर्वताइतिविष्णुपुराणात् मूर्ध्नितीक्ष्णदुः सहं प्रतापं यन्तासारथिः गंभीरवेदिनोद्विरदस्य गजविशेषस्यमूर्ध्नि

सतीर्त्वाकपिशानसैन्यैर्बद्धाद्विरदसेतुभिः उत्कलादर्शितपथः कलिङ्गाभिमुखोययौ ३८ सप्रतापंमहेंद्रस्य-
मूर्ध्नितीक्ष्णान्यवेशयत् अंकुशाद्विरदस्येवयन्तागंभीरवेदिनः ३९ प्रतिजग्राहकालिङ्गस्तमस्त्रैर्गजसाधनः
पक्षछेदोद्यतंशक्रंशिलावर्षीपर्वतः ४० तीक्ष्णानिशितसंकुशमिव न्यवेशयत्निक्षिप्तवान् त्वग्भेदाच्छोणितस्त्रा-

वान्मांसस्यमथनादपि आत्मानंयोनजानातिसः स्याद्गंभीरवेदनइतिराजपुत्रीये चिरकालेनयोवेत्तिशिक्षांपरिचितामपि गंभीरवेदी-
विज्ञेयः सगजोगजवेदिभिरितिसृगचमीये ३९ प्रतीति गजसाधनः सन् कालिङ्गः कलिङ्गानाराजा व्यज्रमगधकलिङ्गसूरमसा-
दणित्यण्प्रत्ययः अस्त्रैरायुधैः तंरघुं पक्षाणांछेदेउद्यतंउद्यत्तंशक्रंशिलावर्षीपर्वतइवप्रतिजग्राह अभियुक्तवान् ४०

स.
४

८

द्विषामिति॥ काकुत्स्थोरघुः तत्रमहेन्द्राद्रौ द्विषां नाराचदुर्दिनं नाराचानां बाणविशेषाणां दुर्दिनं लक्षणया वर्षमुच्यते विषसहित्वा सद्य
थाशास्त्रमंगलस्नातइव विजयमंगलार्थं अभिषिक्तइव जयश्रियं प्रतिपेदे प्राप॥ यत्तु सर्वौषधिस्नानं तन्मंगलमरोचकमिति यादवः
४१ तांबूलीनामिति॥ तत्रमहेन्द्राद्रौ युध्यंत इति योधाः पचाद्यचरचिताः कल्पिताः आपानभूमयः पानयोग्यप्रदेशा ये स्ते तथोक्ताः सं

द्विषां विषस्य काकुत्स्थस्तत्र नाराचदुर्दिनम्॥ सन्मंगलस्नातइव प्रतिपेदे जयश्रियम्॥ ४१॥
तांबूलीनांदलेस्तत्र रचिता पानभूमयः॥ नारिकेरासवं योधाः शात्रवंचपपुर्यशः॥ ४२॥
गृहीतप्रतिमुक्तस्य सधर्मविजयी नृपः॥ श्रियं महेन्द्रनाथस्य जहार न तु मेदिनीम्॥ ४३॥

तः नारिकेरासवं नारिकेलमद्यं॥ तांबूलीनां नागवल्लीनांदलेः पपुः तत्र विजहुरित्यर्थः॥ शात्रवंचशश्च पपुर्जहुरित्यर्थः॥ ४२॥
गृहीतेति॥ धर्मविजयी धर्मार्थं विजयशीलः स नृपो रघुः गृहीतश्चासौ प्रतिमुक्तस्तस्य महेन्द्रनाथस्य कालिंगस्य श्रियं जहार-
धर्मार्थमिति भावः॥ मेदिनी तु न जहार शरणागतवात्सल्यादिति भावः॥ ४३॥

॥ ६५ ॥

॥ ६५ ॥

॥

रघु.टी.
९

ततइति ततः प्राचीविजयानंतरं फलवत्पूगमालिना फलितक्रसुकश्रेणिमता श्रीत्यादित्वादिनिप्रत्ययः वेलायाः समुद्रकूलस्य नटेनोपांत्येनै-
व अगस्त्येनाचरितामाशां दक्षिणां दिशं अनाशास्यजयः अयत्नसिद्धत्वात् अप्रार्थनीयजयः सत्ययौ अगस्त्यो दक्षिणा माशा साश्रित्य न
भसिस्थितः ॥ वरुणस्यात्मजो योगी विन्ध्यवातापि मर्दनइति वायुपुराणे ४४ सइति सरषुः गजानां दानेन मदेन स्रगांधिना सुरभिगंधि-
ना गंधस्येत्यादिना इकारादेशः समासांतः यद्यपि गंधस्येत्येतदेकांतग्रहणं कर्तव्यमिति नैसर्गिकगंधविवक्षायामेवेकारादेशः तथा

ततो वेलातटेनैव फलवत्पूगमालिना अगस्त्याचरितामाशामनाशास्यजयो ययौ ४४ ससैन्यपरिभोगेन ग
जदानस्रगांधिना कावेरीसरितांपत्युः शंकनीयामिवाकरोत् ४५

पिनिरंकुशाः कवयः तथामाघकाव्ये ववुरयुक्छद-
गुच्छसुगंधयः सततगास्तनगानगिरोलिभिः नैषधेच अपांहितृभायनगारिधाराः स्वादुः स्रगांधिः स्वदतेतुषारेति न कर्मधारयान्मत्व-
र्थीयइति निषेधादिनिप्रत्ययपक्षोपि जघन्यएव सेनायां समवेताः सैन्याः सेनायां समवेता ये सैन्याः सामाजिकाश्च ते इत्यमरः सेनायावे-
ति ण्यप्रत्ययः सैन्यानां परिभोगेन कावेरीनामसरितं सरितांपत्युः समुद्रस्य शंकनीयामविश्वसनीयामिवाकरोत् संभोगलिंगदर्शनाद्भर्तुर-
विश्वसोभवतीति भावः ४५

स.
४

९

बलैरिति विजिगीषोर्जेतुमिच्छोः गताध्वनस्तस्य रघोः बलैः सैन्यैः बलशक्तिर्बलं सैन्यमिति यादवः मारीचेषु मरीचवनेषु उद्धांताः परि-
भ्रांताः हारीताः पक्षिविशेषाः यासुताः तेषां विशेषाहारीतो महुः कारुडवः प्लव इत्यमरः मलयाद्रेरुपत्यका आसन्नभूमयः उपाधिभ्यां
त्यकनित्यादिनात्यकन्प्रत्ययः अध्युषिताः उपत्यकासूषितमित्यर्थः उपान्वध्याङ्गस इति कर्मत्वं ४६ ससंजुरिति अश्वैः क्षण्णानामे-

बलैरध्वुषितास्तस्य विजिगीषोर्गताध्वनः मारीचोद्धांतहारीतामलयाद्रेरुपत्यकाः ४६ ससंजुरश्वक्षु
ण्णानामेलानामुत्पत्तिष्णवः तुल्यगंधिषु मत्तेभकटेषु फलरेणवः ४७ भोगिवेष्टनमार्गेषु चंदनानां सम-
र्पितम् नास्त्वं सत्करिणां ग्रैव त्रिपदी छेदिनामपि ४८

लालतानां उत्पत्तिष्णवः उत्पत्तनशीलाः अलंकृतित्यादिना इण्युच्प्र-
त्ययः फलरेणवः फलरजांसि तुल्यगंधिषु समानगंधेषु सर्वधनीतिवदिन्नंतो बहु व्रीहिः मत्तेभानां कटेषु गंडेषु ससंजुः सक्ताः गजगंडकटी
करावित्यमरः ७४ भोगीति चंदनानां चंदनद्रुमाणां भोगिवेष्टनमार्गेषु सर्पवेष्टनानां निम्नेषु समर्पितं संजितम् त्रिपदी छेदिनां पादशृंग
लाछेदकानामपि त्रिपदीपादबंधनमिति यादवः करिणां ग्रीवास्त्वं भवंग्रैव कंठबंधनं ग्रीवाभ्योर्चेत्यण्प्रत्ययः नास्त्वं सत् नस्वस्तमभूत्तु
द्यौलुडीति परस्मैपदं पुषादित्वादङ् अनिदितामित्यादिना नकारलोपः ४८

रघु. टी.
१०

दिशीति दक्षिणस्यांदिशिरवेरपितेजोमंदायनेयंदंभवति लोहितादित्वात्प्रत्ययः वाक्यषडित्यात्मनेपदं दक्षिणायनेतेजोमांघादितिभा
वः तस्यामेवदिशिपांड्याः पंडुनांजनपदानां राजानः पांड्याः पांड्योर्द्व्यण् इति द्व्यण्प्रत्ययः रघोः प्रतापनं विषेहिरे न सोद वनंः सूर्यविज
यिनोपिविजितवानिति नायकेस्थमहानुत्कर्षो गम्यते ॥ ४९ ॥ ताम्रपर्णीति तेपांड्याः ताम्रपर्ण्यानद्या समेतस्य संगतस्य महोदधेः

दिशिमंदायनेतेजोदक्षिणस्यांरवेरपि ॥ तस्यामेवरघोः पांड्याः प्रतापनं विषेहिरे ४९ ताम्रपर्णीसमेतस्य मु-
क्तासारं महोदधेः तेन पत्यददुस्तस्मै यशः स्वभिवसंचितम् ५० सनिर्विशयथा कामंतटे धालीदचंदनौ
स्तनाविवदिशास्तस्याः शैलौ मलयददुरौ ५१ संबन्धिसंचितं मुक्तासारं मौक्तिकवरं सारोबले स्थिरांशे च न्याये क्लृप्तं वरे त्रिभि-

त्यमरः स्वस्वकीयं संचितं यश इव तस्मै रघवे निपत्य प्रणिपत्य ददुः यशसः शत्रुत्वादौ पम्यंताम्रपर्णीसंगमे मौक्तिकोत्पत्तिरिति प्रसिद्धं
स इति असत्येति च युगमेतत् असत्यविक्रमः सरघुः तटेषु सानुषु आलीदचंदनौ व्याप्तचंदनदुमौ स्तनपक्षे प्रांतेषु व्याप्तचंदनानुले-
पो तस्याः दक्षिणस्याः दिशः स्तनाविवस्थितौ मलयददुरौ नाम शैलौ यथा कामं यथेच्छं निर्विशयोपभुज्य निर्वेशो भृतिभोगयोरित्यमरः
५१

स.
४

१०

उदकान्यस्यसंतीत्यदन्वानुदधिः उदन्वानुदधौचेतिनिपातः उदन्वतादूरान्मुक्तंदूरतस्यक्तम् स्तोकांतिकदूरार्थकृच्छ्राणिकेनेतिसमा
सः पंचम्यास्तोकादिभ्यइत्यलुकृस्वस्तांशकंमेदिन्यानितंबमिवस्थितम् सत्यंसत्यादिअलंघयत्यामः अतिक्रान्तोवा ५२ तस्येति अपरां
तानां पाश्चात्यानां जये उद्यतेरुद्युक्तैः अपरांतास्तपाश्चात्यास्तेचशूर्पारकादयइतियादवः विसर्पद्विर्गच्छद्विस्तस्यरघोरनीकैः

असत्यविक्रमः सत्यंदूरान्मुक्तमुदन्वता नितंबमिवमेदिन्याः स्वस्तांशकमलंघयत् ५२ तस्या
नीकैर्विसर्पद्विरपरांतजयोद्यतेः रामास्त्रोत्सारितोप्यासीत्सत्यलग्नइवार्णवः ५३ भयोत्सृष्टविभू-
षाणां तेन केरलयोषिताम् अलकेषुचमूरेणुश्चूर्णप्रतिनिधीकृतः ५४ सैन्यैः अनीकंतुरणे सैन्यइतिविश्वः अ-

र्णवोरामस्यजामदग्न्यस्यास्त्रोत्सारितोपसारितोसत्यलग्नइवासीत् सैन्यांहितीयोर्णवइवदृश्यतइतिभावः ५३ भयेति तेनरघुणा
भयेनोत्सृष्टविभूषाणां परित्कृतविभूषणानां केरलयोषितामलकेषुचमूरेणुः सेनारजः चूर्णस्यकुंकुमादिरजसः प्रतिनिधीकृतः
एतेनयोषितांपलायनंचमूनांतदनुधावनंचध्वन्यते ५४

रघु.टी.

११

मरुलेति मरुलानामकेरलदेशेषु काचिन्नदी सुरभीति केचित्पठन्ति तस्यामारुतेनोद्धूतसुत्थापितकैतकं केतकीसंबन्धिरजः तद्योधः
वारवाणानां रघुभटकंचुकानां कंचुको वारवाणो रूचीत्यमरः अयत्नपटवासतां अयत्नसिद्धवस्त्रवासनाद्रव्यत्वमगमत् पिष्टातः
पटवासक इत्यमरः ५५ खर्जुरीति खर्जुरीणां तृणद्रुमविशेषाणां खर्जूरः केतकी ताली खर्जुरी च तृणद्रुमा इत्यमरः स्कंधेषु प्रकांडेषु

मरुलामारुतोद्धूतमगमत् कैतकरजः तद्योधवारवाणानामयत्नपटवासताम् ५५ खर्जुरी स्कंधनद्धानां
दोह्वारस्रगंधिषु कटेषु करिणां पेतुः पुन्नागेभ्यः शिलीसुरवाः ५६ अभ्यभूयत वाहानां चरतां गात्रसिंजितैः
वर्मभिः पवनोद्धूतराजतालीवनध्वनिः ५७ अस्त्रीप्रकांडः स्कंधः स्यान्मूलाच्छारवावधेस्तरोरित्यमरः नद्धानां बद्धानां

करिणां मदोह्वारेण मदस्त्रावेण स्रगंधिषु गंधस्येत्यादिना इकारः कटेषु गंडेषु पुन्नागेभ्यः पुष्पाणि पुन्नागपुष्पाणि विहाय त्यब्लोपेपं
चमी शिलीसुरवाः अलयः पेतुः अलिबाणो शिलीसुरवा इत्यमरः ततोपिसौगंध्यातिशयादिति भावः ५६ अभ्यभूयतेति चरतां
च्छतां वाहानां वाजिनां वाजिवाहार्चगंधर्वहयसैंधवसप्तय इत्यमरः गात्रसिंजितैः गात्रेषु शब्दायमानैः कर्तारिक्तः संजितैरिति वापा-

सं.

४

११

ठः संजतेर्ण्यतात्कर्मणिक्तः वर्मभिः कवचैः पवनेन उद्धृतानां कंपितानां राजतालीवनानां ध्वनिरभ्यभूयततिरस्कृतः ५७ अवकाश
मिति उदन्वानुदधिः रामायजामदग्न्याय अभ्यर्थितो योचितः सन् अवकाशं स्थानं ददौ रघवे तु अपरांतमहीपालव्याजेन करं व
लिंददौ बलिहस्तांशवः करा इत्यमरः अपरांतानां समुद्रमध्यदेशत्वात्तैर्दत्ते करे समुद्रदत्तलोपचारः करदानं तु भीत्या ननु यां

अवकाशं किलोदन्वानामायाभ्यर्थितो ददौ अपरांतमहीपालव्याजेन रघवे करं ५८ मत्ते भरद नोत्कीर्णव्य
क्तविक्रमलक्षणम् त्रिकूटमेव तत्रोच्चैर्जयस्तंभंचकार सः ५९ पारसीकांस्ततो जेतुं प्रतस्थे स्थलवर्त्मना
इंद्रियारब्धानि वरिपूस्तत्त्वज्ञानेन संयमी ६० अच्येति रामाद्रघोरुत्कर्षः ५८ मत्तेति तत्र रघुः मत्तानामिभानां रदनोत्की

र्णानि दंतक्षतान्येव भावेक्तः व्यक्तानि स्फुटानि विक्रमलक्षणानि पराक्रमचिह्नानि विजयवर्णावलिस्थानानि यस्मिन् तंतथोक्तं
त्रिकूटमेव मुच्चैर्जयस्तंभंचकार गाढप्राकारस्त्रिकूटोद्विरेवोत्कीर्णस्तंभ इवरघोर्जयस्थापको भूदित्यर्थः ५९ पारसीकानिति ततः
सरधुः संयमी योगी तत्त्वज्ञानेनैन्द्रियारब्धानि वरिपूनि वपारसीकान् राज्ञः जेतुं स्थलवर्त्मना प्रतस्थे ननु नेदिष्ठेनापि
जलपथेन समुद्रयानस्य निषिद्धत्वादिति भावः ६० ७

रघु.टी.

१२

यवनीति सरघुः यवनीनां यवनस्त्रीणां जातेरस्त्रीविषयादयोपधादिति डीप् मुखानिपदानि च मुखपदानि उपमितसमासः ते
षां मधुना मद्येन यो मद्यो मदरागः कार्यकारणयोरभेदेन निर्देशः तं न सेहे कथमिव अकाले प्रावृड् व्यतिरिक्तकाले जलदोदयः
प्रावृषिपदविकासस्याप्रसक्तत्वात् अब्जानां संबन्धिनं बालानपमिव अब्जहितत्वादब्जसंबन्धित्वम् सौरानपस्य ६१ सं

स-

यवनीमुखपदानां सेहे मधुमदनसः बालानपमिव अब्जानामकालजलदोदयः ६१
संग्रामस्तमुलस्तस्य पाश्चात्यैरश्वसाधनैः शाङ्गकूजितविज्ञेयप्रतियोधेरजस्यभूत् ६२

ग्रामइति तस्य रघोः अश्वसाधनैः पश्चाद्भवैः पाश्चात्यैर्यवनैः सह दक्षिणापश्चात्पुरसस्त्यक् सहार्थेनृतीया शृंगाणां विकाराः
शाङ्गणिधनूषितेषां कूजितैः शब्दैः अथवा शाङ्गैः शृंगसंबन्धिभिः कूजितैर्विज्ञेयाः अनुमेयाः प्रतियोधाः प्रतिभटायस्मि
नृत्तस्मिन् रजसितुमुलः संग्रामः संकुलं युद्धमभूत् तुमुलं रणसंकुलमिति विश्वः ६२

१२

तत्रेति तत्रोदीच्यादिशिभर्तृषुव्यक्तविक्रमं भर्तृवधेनस्फुटपराक्रममित्यर्थः रघुचेष्टितं रघुव्यापारः हूणाजनपदाः क्षत्रियास्तेषामवरोधाः
अंतःपुरस्त्रियः तेषां कपालेषु पाटलस्य पाटलिस्तः ताडनादि कृतारूप्यस्य आदेशि उपदेशकं बभूव अथवा पाटल आदेशी आदेशायस्य तद्
भूवस्त्रयं लैरव्यायत इत्यर्थः ६८ कंबोजा इति कंबोजाराजानः समरेतस्य रघोः वीर्यं सोढुमनीश्वराः अशक्ताः संतः गजानां मालाबंधनं भा-

तत्र हूणावरोधानां भर्तृषु व्यक्तविक्रमं कपोलपाटलादेशि बभूव रघुचेष्टितम् ६८ कंबोजाः समरे सोढुं तस्य वीर्यं
मनीश्वराः गजालानपरिक्लिष्टैरक्षौटैः सार्धमानताः ६९ तेषां सदृशभूयिष्ठास्तंगद्रविणराशयः उपदाविवि
श्रुः शश्वन्नोत्सेकाः कोसलेश्वरं ७०

वेत्युडिविभाषालीयते रित्यात्वं तेन परिक्लिष्टैः परिक्षितैः अक्षौटैर्वृक्षविशेषैः सार्धमा
नताः ६९ तेषामिति तेषां कंबोजानां सदृशैः भूयिष्ठाः तुंगाः द्रविणानां हिरण्यानां हिरण्यं द्रविणं क्लृप्तमित्यमरः राशय एवोपदाः उपा-
यनानि उपायनमुपग्राह्यमुपहारस्तथोपदेत्यमरः कोसलेश्वरं तं रघुं शश्वदसकृद्विश्रुः मुहुर्मुहुः पुनः शश्वदभीक्ष्णमसकृत्समा इत्यमरः
तथापि उत्सेकाः गर्वास्तनविविश्रुः सत्यपि गर्वकारणे न जगर्वेत्यर्थः विविश्रुस्तं विशां नाथमुदन्वं तं मिवापगाः इति पाठांतरे आपगानद्यः उदन्वं
तं समुद्रमिव विशां नाथं तं रघुं विविश्रुरिति ७० ६९

रघु.टी.

१४

तत इति ततो नंतरं अश्वसाधनः सन् गौर्याः गुरुं पितरं शैलं हिमवतं ऊर्ध्वतैरश्वरुहोर्ध्वतैः धातूनां गौरिकादीनां रेणुभिः तत्कूटान्तस्य शृंगाणि कूटोऽस्त्री शिरवरं शृंगमित्यमरः वर्धयन्निव आरुरोह उत्पतद्दुलिदर्शनाद्गिरिशिरवरवृद्धिभ्रमो जायत इति भावः ७१ शशं सेति तुल्यसत्वानां सैन्यसमानबलानां गुहासु शरेते इति गुहाशयाः अधिकरणे शोते इत्यच्प्रत्ययः तेषां दरीतुकंदरो वास्त्री देवरात बिले गुहेत्यम

स.

४

ततो गौरी गुरुं शैलमारुरोहाश्वसाधनः वर्धयन्निव तत्कूटानुद्धूतैर्धातुरेणुभिः ७१

शशंस तुल्यसत्वानां सैन्यघोषेऽप्यसंभ्रमं गुहाशयानां सिंहानां परिदृष्ट्यावलोकितं ७२

रः सिंहानां हरीणां सिंहो मृगेंद्रः पंचास्यो हर्यक्षः केसरी हरिरित्यमरः सिंहस्तराशिभेदे स्यान्मृगाधिप चरिष्योरिति हेमः संबंधिपरिदृष्ट्यपरावृत्त्यावलोकितम् शयित्वेव ग्रीवाभंगेनावलोकनं कर्तुं सैन्यघोषे सेनाकलकले संभ्रमकारणे सत्यपि असंभ्रमं अंतः शोभविरह नजः प्रसज्य प्रतिषेधे समास इष्यते शशंस कथयामास सैन्येभ्य इत्यर्थो लुभ्यते बाध्यचेष्टितमेव मनोवृत्तेरनुमापकमिति भावः असंभ्रमात् त्वेहेतुः तुल्यसत्वानामिति न हि समबलः समबलाद्बिभेतीति भावः ७२

१४

भलेति सरधुर्भल्लापवर्जिते बाणविशेषजोतेः सुहीदलफलोमल्लइति यादवः श्मश्रुलैः प्रवृद्धसुरवरोमवद्विः सिध्मादित्वाल् चप्रत्ययः तेषां पाश्चात्यानां
शिरोभिः सरधाभिर्मधुमक्षिकाभिः व्याप्तैः सरधामधुमक्षिकेत्यमरः क्षुद्राः सरधाः क्षुद्राव्यंगानदीवेश्यासरधाकंटकारिकेत्यमरः शाश्वतोक्षुद्राभिः कू
तानि क्षौद्राणि मधूनि क्षौद्रमधुनि पानीयमित्यमरः क्षुद्राश्च मरवदस्वातपादजितिसंज्ञायां अञ् प्रत्ययः तेषां पटलैः स्तवकैरिव महीतस्तारछादयामास ६२

भल्लापवर्जितैस्तेषां शिरोभिः श्मश्रुलैर्महीम् तस्तारसरधा व्याप्तैः सः क्षौद्रपटलैरिव ६३ अपनीतशिरस्त्राणाः शेषास्तंश
रणंययुः प्रणिपातप्रतीकारः सरंभो हि महात्मनाम् ६४ विनयंते स्म तद्यो धामधुभिर्विजयश्च मम् आस्तीर्णान्जिन
रत्नासुद्राक्षावलयभूमिषु ६५

अपनीतेति शेषाहतशिष्टाः अपनीतशिरस्त्राणा अपसारितशीर्षण्याः संतः शरणागतलक्षणमेतत् तंरयुं
शरणंययुः तथाहि महात्मनां सरंभः संक्षोभः प्रणिपातः प्रणतिरेव प्रतीकारो यस्य सहि महतां परकीयमोदत्यमेवासत्यं न तु जीवितमिति भावः ६४ वि
नयंत इति तस्य रघोर्यो धामटाः आस्तीर्णान्यजिनरत्नानि चर्मश्रेष्ठानि यासु तासु द्राक्षावलयानां भूमिषु मृद्दीकागोस्तनी द्राक्षास्वादीमधुरसेति चेत्स
मरः मधुभिः द्राक्षाफलप्रकृतिकैर्मद्यैः विजयश्च मं युद्धस्वेदं विनयंते स्म अपनीतवतः कर्तृस्थे चाशरीरे कर्मणी त्यात्मने पदं लङ् स्म इति भूतार्थे लङ् ६५

रघु.टी.

१३

नतइति ततोरघुभास्वान्मूर्यइवशरैर्बणिरुस्त्रैः किरणैरिव किरणोस्त्रमयूरवांशगभस्तिघणिरश्मयइत्यमरः उदीच्यानुदग्भवान्नृपान्नरसा
नूउदकानीवउद्धरिष्यन्कोबेरीकुबेरसंबंधिनीदिशमुदीचींप्रतिप्रतस्थे अनेकेवशब्देनेयमुपमा यथाहदंडी एकानेकेवशब्दत्वात्सावाक्या
र्थोपमाद्विधेति ६६ विनीतेति सिंधुर्नामकाश्मीरदेशेषुकश्चिन्नदविशेषः देशेनदविशेषेभ्योसिंधुर्नासरितिस्त्रियामित्यमरः सिंधोस्तीरे

ततःप्रतस्थेकोबेरीभास्वानिवरघुर्दिशं शरैरुस्त्रैरिवोदीच्यानुद्धरिष्यन्नसानिव ६६
विनीताध्वश्मस्तस्यसिंधुतीरविचेष्टनैः दुधुवुर्वाजिनःस्कंधान्लग्नकुंकुमकेसरान् ६७

विचेष्टनैरंगपरिवर्तनैः विनीताध्वश्मस्तस्यरघोःवाजिनोश्वाः लग्नाःकुंकुमकेसराः कुंकुमकुसुमकिंजल्कायेषाम् यद्वालग्नकुंकुमाःके
सराः सदायेषांतान् अथकुंकुमं काश्मीरजन्माग्निशिरवंपरंबाल्हीकपीतनं रक्तसंकोचपिशनंधीरलोहितचंदनमित्यमरः जटासटाकेस
रयोरितिहैमः केसरोनागकेसरः तुरंगसिंहयोः स्कंधकेशेषु वकुलद्रुमेषु पुन्नागवृक्षेकिंजल्केस्यादितिहैमः स्कंधान्कायान् स्कंधः
प्रकोष्ठेकार्येसेविज्ञानादिषुपंचरु नृपेसमूहेचेतिहैमः दुधुवुःकपयन्तिस्म ६७ ७

स.

४

१३

भूर्जेति भूर्जेषु भूर्जपत्रेषु भूर्जपत्रोभुजोभूर्जो मृदुत्वकचर्मिकामतेतियादवः मर्मरः शकृपणध्वनिः मर्मरः शकृपणानामितियादवः अ
यं शकृकादि शब्दबहुणिन्यपिवर्तते प्रयोज्यते च मर्मरैरगरुधूपगंधिभिरिति अतो मर्मरीभूताः मर्मरशब्दवन्तो भूता इत्यर्थः कीचका
नां वेणुविशेषाणां ध्वनिहेतवः श्रोत्रसुखावहा इति भावः गंगासीकरिणः शीतला इत्यर्थः मरुतो वाताः मार्गे तं सिधे विरे ७३ विशश्च

भूर्जेषु मर्मरीभूताः कीचकध्वनिहेतवः गंगासीकरिणो मार्गे मरुतस्तं सिधे विरे ७३ विशश्च मुर्नमेरूणां छाया
स्वध्यास्यसैनिकाः दृषदो वासितोत्संगा निषण्णमृगनाभिभिः ७४ सरला सक्तमातंगे वेयस्फुरितत्विषः

आसन्नोषधयो नेतुर्नक्तमस्नेहदीपिकाः ७५

मुरिति सैनिकाः सेनायां समवेताः प्राग्वहतीयश्चकृप्रत्ययः नमेरूणां सरपु
न्नागानां छायासु निषण्णानां दृषदुपविष्टानां मृगाणां कस्तूरीमृगाणां नाभिभिर्वासितोत्संगाः सुरभित्तलाः दृषदः शिलाः अध्यास्य अ
धिष्ठाय विशश्च मुः विश्रान्ताः ७४ सरलेति सरलेषु देवदारुविशेषेषु आसक्तानि यानि मातंगानां गजानां ग्रीवासु भवानि ग्रेवेयाणि कंठ
शृंखलानि ग्रीवाभ्योऽर्चयेति चकारादुज्प्रत्ययः तेषु स्फुरितत्विषः प्रतिफलितभासः ओषधयः नक्तं ज्वलंतोलताविशेषाः नेतुर्नयक
स्य रघोः अस्नेहदीपिकाः तैलनिरपेक्षाः प्रदीपा आसन् ७५

रघु. टी.

१५

तस्येति तस्य रघोरुत्सृष्टेषु उद्भिस्तेषु निवासेषु सेनानिवेशेषु कंठरज्जुभिः गजग्रेवैः क्षतानिष्पिष्टाः त्वचो येषां ते देवदारवः किराते-
भ्यो वनचरेभ्यः गजानां वर्षाप्रमाणं वर्षादेहप्रमाणयोरित्यमरः शशंसुः कथितवन्तः देवदारुस्कंधत्वक् क्षतैर्गजानामोन्नत्यमनुमी-
यत इत्यर्थः ७६ तत्रेति तत्र हिमाद्रौ रघोः पर्वतभवेः पार्वतीयैः पर्वताच्छुडति छुः गणैरुत्सवसंकेतारब्धैः सप्तभिः सह गुणानुत्स-

तस्योत्सृष्टनिवासेषु कंठरज्जुक्षतत्वचः गजवर्षाकिरातेभ्यः शशंसुर्देवदारवः ७६ तत्र युद्धं रघोर्घोरं पार्व-
तीयैर्गणैरभूत् नाराचक्षेपणीयाश्मनिष्पेषोत्पतितानलं ७७ शरैरुत्सवसंकेतान्सकृत्वा विरतोत्सवा-
न् जयोदाहरणं बाह्योर्गापयामास किन्नरान् ७८

वसंकेतान्न जनयत् सप्तपांडव इति महाभारते नाराचानां बाणविशो-
षाणां क्षेपणीयानां भिंदिपालानामश्वानांच निष्पेषेण संधर्षेण उत्पतिता अनलायस्मिन् तथोक्तं क्षेपणीयो भिंदिपालः स्वगोदीर्घो-
महाफलः इति यादवः घोरभीमं जन्यं युद्धमभूत् युद्धमायोधनं जन्यमित्यमरः ७७ शरैरिति सरघुः शरैर्बाणैः उत्सवसंकेतान्नाम गणान्
विरतोत्सवान्कृत्वा जित्वेत्यर्थः किन्नरान् बाह्योः स्वशुजयोर्जयोदाहरणं जयख्यापकं प्रबंधविशेषं गाययामास गतबुद्धीत्यादिना किन्नरा-
णां कर्मत्वम् ७८

स-

४

१५

परस्परेणोति तेषु गणेषु उपायनयुक्ताः पाणयो येषां तेषु सत्सु परस्परेणान्योन्यं राज्ञा हिमवतः सारो धनरूपो विज्ञातः हिमाद्रिणाराज्ञः-
सारो बलरूपो विज्ञातः एतेन तत्रत्यवस्तूनामनर्घ्यत्वं गणानामभूतपूर्वः पराजय इति ध्वन्यते ७९ तत्रेति सरधुः तत्र हिमाद्रौ अक्षोभ्यमप्र-
धृष्यं यशोराशिं निवेशय निधाय पौलस्त्येन रावणेन तुलितस्य चालितस्य अद्रेः कैलासस्य हिममादधानो जनय निवारुरोह कैलासंगत्वेव

परस्परेण विज्ञातस्तेषु पायनपाणिषु राज्ञा हिमवतः सारो राज्ञः सारो हिमाद्रिणा ७९ तत्राक्षो
भ्यं यशोराशिं निवेशय वरुरोहसः पौलस्त्यतुलितस्याद्रेरादधान इव हिमसू ८० चकंपेतीर्ण
लोहित्येतस्मिन् प्राग्ज्योतिषेश्वरः तद्गजालानतां प्राप्तेः सहकालागरुद्रुमेः ८१

प्रतिनिवृत्त इत्यर्थः न हि शूराः परेण पराजितं अभियुजत इति भावः ८० चकंप इति तस्मिन् रघोतीर्णलोहित्यानामनदीये
न तस्मिन् तीर्णलोहित्ये सति प्राग्ज्योतिषां जनपदानामीश्वरः तस्य रघोर्गजानामालानतां प्राप्तेः कालागरुद्रुमेः कृष्णागरु-
द्रुमेः सह चकंपेकंपितवान् ८१

रघु.टी

१६

नेतिसप्राग्ज्योतिषेश्वरः रुद्धार्कमावृतसूर्यं अधारावर्षे च तदुर्दिनं च धारावृष्टिं विनादुर्दिनीभूतं अस्य रघोः रथवर्त्मरजोपिनप्रसे-
हे पताकिनीकृतएवप्रसेहे नकुतोपीत्यर्थः ८२ तमिति कामरूपाणां नामदेशानामीशः प्रभुः अत्यारवंडलविक्रमं अतीन्द्रियपराक्रमं
तरंघुं भिन्नाः स्ववन्मदाः कटाः गंडाः येषां ते नगैर्गजैः साधनैः भोजे नागान्दत्त्वा शरणं गत इत्यर्थः कीदृशैर्नगैः येन गैरेन्यान् रघु-

स.

४

नप्रसेहे सरुद्धार्कमधारावर्षदुर्दिनम् रथवर्त्मरजोप्यस्य कृतएवपताकिनीम् ८२
तमीशः कामरूपाणामत्यारवंडलविक्रमं भोजेभिन्नकटेन गैरेन्यान्नुपरोधयैः ८३
कामरूपेश्वरस्तस्य हेमपीठाधिदेवताम् रत्नपुष्पोपहारेण छायायामानर्चपादयोः ८४

व्यतिरिक्तान् नृपालुपरोधशूराणामपिशूरोरघुरिति भावः ८३ कामरूपेति कामरूपेश्वरः हेमपीठस्याधिदेवतां तस्य रघोः पाद-
योः छायां कनकमयपादपीठव्यापिनीं कांतिं रत्नान्येवपुष्पाणि तेषामुपहारेण समर्पणेन आनर्चयामास ८४

१६

६१

इतीति जिष्णुः जयनशीलः ग्लानिस्थश्च कस्तुरिति कस्तुप्रत्ययः सरघुः इतीत्यादिशोजित्वारथैरुद्धतं रजः छत्रशून्येषु रघोरेक
छत्रकत्वादिति भावः राज्ञां मौलिषु विश्रामयन् संक्रामयन्नित्यर्थः मितां ह्रस्व इति सूत्रे वाचित्तविरागे इत्यतो वेत्यनुवर्त्य व्यवस्थि
तविभाषाश्रयणेन ह्रस्वोनेति वृत्ति कृत् न्यवर्तननिवृत्तः ८५ स इति सरघुः सर्वस्वदक्षिणाय स्यतं सर्वस्वदक्षिणम् विश्व

इति जित्वादिशोजिष्णुर्न्यवर्ततरथोद्धतम् रजो विश्रामयन् राज्ञां छत्रशून्येषु मौलिषु ८५
स विश्वजितमारेभे यज्ञं सर्वस्वदक्षिणम् आदानं हि विसर्गाय सतां वारिमुचामिव ८६

जित् सर्वस्वदक्षिण इति श्रुतेः विश्वजितं नाम यज्ञं आरेभे आजहे कृतवानित्यर्थः युक्तं चैतदित्याह सतांसा धूनां वारिमुचामेधाना-
मिव आदानमर्जनं विसर्गाय त्यागाय हि पात्रविनियोगायेत्यर्थः ८६

स्यु.टी.

१७

सत्रांतइति काकुत्थोरघुः सत्रांतेयज्ञांते सत्रमाच्छादनेयज्ञेसदादानेधनेपिचेत्यमरः सचिवांनांसखाइतिसचिवसरवः सन्ते
षामत्यंतानुसरणद्योतनार्थं राज्ञः सखित्वव्यपदेशः राजाहः सखिभ्यश्च गुर्वीभिर्महतीभिः पुरस्त्रियाभिः पूजाभिः शमि-
तंपराजयेनव्यालीकंदुःखं वैलक्ष्यं वा तद्येषां तान् दुःखं वैलक्ष्ये व्यलीकमितियादवः चिरविरहेणोत्सकाः उत्कंदिताः अ-

स.
४

सत्रांतेसचिवसरवः पुरस्त्रियाभिर्गुर्वीभिः शमितपराजयव्यलीकान्
काकुत्थश्चिरविरहोत्सकावरोधान् राजन्यान् स्वपुरनिवृत्तयेनुमेने ८७

वरोधाअंतःपुरांगनायेषां तान् राज्ञोऽपत्यानिराजन्याः क्षत्रियाः तान् राजश्वशूरादिति जातो यत्प्रत्ययः मूर्धाभिषिक्तो राजन्यो-
बाहुजः क्षत्रियो विराडित्यमरः स्वपुरं प्रति निवृत्तये प्रतिगमनायानुमेने अनुज्ञानवान् ८७

१७

तइति तेराजानः रेखाएवध्वजाश्वकुलिशानिचातपत्राणिच ध्वजाकारारेखाइत्यर्थः तानिचिन्हानियस्मिन् तथोक्तम् प्रसादे
नैवलभ्यंप्रसादलभ्यं साम्राजः सार्वभौमस्यरघोश्चरणयुगं प्रस्थानेप्रयाणसमयेयाः प्रणतयोनमस्काराः ताभिः करणैः अंगु
लीषुमौलिकेषुकेशबंधेषुयाः स्रजोमाल्यानिताभ्यश्च्युतैः मकरंदैः पुष्परसैः मकरंदः पुष्परसइत्यमरः रेणुभिः परागैश्च परा-

तेरेखाध्वजकुलिशातपत्रचिह्नंसाम्राजश्चरणयुगंप्रसादलभ्यम् प्रस्थानप्रणतिभिरंगुलीषुचक्रुर्मौ
लिस्त्रक्च्युतमकरंदरेणुगौरं ८८ इति श्रीरघुवंशमहाकाव्ये ० रघुदिग्विजयोनामचतुर्थः सर्गः ४

गः समनोरजइत्यमरः गौरंगौरवर्णचक्रः ८८ इति श्रीपदवाक्यप्रमाणपारावारीणकोला ० संजीवनीसमारव्यायांचतुर्थः सर्गः ४
हेपुस्तकमुंबईत बापूसदाशीवशेटशेट्येहेगिष्टेश्रीवर्धनकरयाणीआपलेछापखान्यांतछापिले शके १७८२ रौद्रनामसंवत्सरे ७

॥ इतिरघुवंशमहाकाव्येचतुर्थः सर्गः समाप्तः ॥

[OrderDescription]
,CREATED=06.12.19 12:50
,TRANSFERRED=2019/12/06 at 12:55:16
,PAGES=37
,TYPE=STD
,NAME=S0002307
,Book Name=
,ORDER_TEXT=
,[PAGELIST]
,FILE1=00000001.TIF
,FILE2=00000002.TIF
,FILE3=00000003.TIF
,FILE4=00000004.TIF
,FILE5=00000005.TIF
,FILE6=00000006.TIF
,FILE7=00000007.TIF

FILE8=00000008.TIF
,FILE9=00000009.TIF
,FILE10=00000010.TIF
,FILE11=00000011.TIF
,FILE12=00000012.TIF
,FILE13=00000013.TIF
,FILE14=00000014.TIF
,FILE15=00000015.TIF
,FILE16=00000016.TIF
,FILE17=00000017.TIF
,FILE18=00000018.TIF
,FILE19=00000019.TIF
,FILE20=00000020.TIF
,FILE21=00000021.TIF
,FILE22=00000022.TIF
,FILE23=00000023.TIF

FILE24=00000024.TIF
,FILE25=00000025.TIF
,FILE26=00000026.TIF
,FILE27=00000027.TIF
,FILE28=00000028.TIF
,FILE29=00000029.TIF
,FILE30=00000030.TIF
,FILE31=00000031.TIF
,FILE32=00000032.TIF
,FILE33=00000033.TIF
,FILE34=00000034.TIF
,FILE35=00000035.TIF
,FILE36=00000036.TIF
,FILE37=00000037.TIF
,